3 600

CICETAL SEC.



Nach Feuerkogel Neu der nächste Coup: Hotel Trauneck

Weil wir ein gutes Team sind!

Massanfertigungen & Möbelhandel für alle Wohnbereiche

Perfekt, individuell, solide, mit ausgezeichnetem Preisleistungsverhältnis





Liebe Ebenseerinnen, liebe Ebenseer!

it unserer Gemeinde geht es rasant bergauf. In den letzten Wochen und Monaten konnten wir entscheidende Zukunftsprojekte auf Schiene bringen: Das Millionen-Projekt "Feuerkogel Neu" bringt einen Investitionsschub von 16 Millionen Euro. Das ist eine touristische Jahrhundertinvestition, die das Angebot für unsere Gäste attraktiver macht und für zahlreiche neue Arbeitsplätze sorgen wird. Weiters profitiert davon die regionale Wirtschaft.

Ähnliches gilt für das Hotel Trauneck: Die wichtigsten Behördenverfahren wurden positiv erledigt, die Planungsarbeiten laufen auf Hochtouren. Die niederländischen Investoren rechnen mit einem Baubeginn im nächsten Jahr. Der Sprecher der Gruppe, Gerald Redl, steht in dieser Ausgabe Ihrer Gemeindezeitung Rede und Antwort.

Mit dem Kanalbau in Roith, der neuen Auffahrt auf den Bartlberg, dem Neubau des Altstoffsammelzentrums, der Wohnanlage am ehemaligen Salinenareal, der Generalsanierung der VS Roith, der neuen Krabbelstube, eines Kinderhortes oder mit dem Wasserpark haben wir die Weichen für die Zukunft gestellt. Das bedeutet neue Arbeitsplätze, flächendeckend ausgebaute Infrastruktur, attraktive

Freizeitmöglichkeiten, soziale Sicherheit: mit einem Wort, noch mehr "Lebensqualität"!

Am 27. September entscheiden Sie über die weitere Entwicklung unseres Ortes. Machen Sie von Ihrem demokratischen Recht Gebrauch und

Feward Coran

bestimmen Sie die Zukunft Ebensees in der Wahlkabine mit! Ganz besonders möchte ich die erstmals wahlberechtigten jungen Ebenseerinnen und Ebenseer zur Stimmabgabe ermuntern, damit wir gemeinsam unsere Zukunft gestalten können - und das für alle Generationen!

Ihr

Herwart Loidl

Ich bin für Sie da: Montag: 9:00 - 11:00 Uhr, 15:00 - 17:00 Uhr und Donnerstag: 16:00 - 17:00 Uhr tel: 06133-7051-10, e-mail: herwart.loidl@ebensee.ooe.gv.at



Geschickt 🕲 gut ausgebildet!

Unser Lehrling Raphael Willinger etreichte den

- 3. Platz beim Landeswettbewerb und den
- 5. Platz beim Bundeswettbewerb der Bäcker 2009!

Wir gratulieren sehr herzlich! Familie Reingruber



Bäckerei Reingruber, 4802 Ebensee, Bahnhofstraße 6b, Telefon 06133-79 211

Weil Brot ein Stück Kultur ist





Hotel Trauneck:

Freier Seeuferzugang plus 220 Qualitätsbetten.

In Kombination mit den vielen sportlichen und kulturellen Möglichkeiten in Ebensee, bedeutet dieses Projekt eine weitere Qualitätssteigerung für die Tourismuswirtschaft.

Der Sprecher der Investorengruppe, Gerald Redl im Interview: Naturschutz und Umweltanwaltschaft haben positiv beschieden. 220 Betten im 4-Sterne-Ambiente werden entstehen. Tourismuswirtschaft profitiert nachhaltig. Freier Seezugang ist gesichert.

Gemeindezeitung: Herr Redl, als Sprecher der niederländischen Investoren und Projektentwickler können Sie uns über den aktuellen Stand des geplanten Hotelprojektes am Trauneck informieren.

G. Redl: Geplant ist ein Apartment Hotel mit einem drei bis viergeschoßigen Haupthaus, ein Nebengebäude mit zwei bis drei Ebenen und ein eingeschoßiges Restaurantgebäude. Es sollen insgesamt 44 Wohneinheiten, die als 88 Doppelzimmer adaptiert werden können, mit rund 220 Betten entstehen. Das sind die Basisdaten für unser Projekt. Die wichtigsten Hürden für die Umsetzung unseres Vorhabens haben wir bereits überwunden. Die beiden positiven Stellungnahmen sowohl von der Naturschutzabteilung des Landes Oberösterreich, als auch vom Amt der O.Ö. Umweltanwaltschaft bilden für uns und für alle Verantwortlichen die Grundlage für die weiteren Schritte.

Gemeindezeitung: Welches sind nun die weiteren Schritte? G. Redl: Vor einigen Wochen haben wir bereits Kontakt mit den zuständigen Beamten der Gewerbebehörde in Gmunden aufgenommen. Zur Zeit sind wir bei der Erstellung der Einreichpläne wobei es bereits um Details wie, Fluchtwege, Personalräume, Ausstattung des Restaurants usw. geht.

Gemeindezeitung: Wie sieht der weitere Zeitplan aus?

G. Redl: Wir gehen davon aus, alle Behördenwege in diesem Jahr positiv abschließen zu können. Dabei sollte es zu keinen gravierenden Problemen kommen. Es handelt sich um ein laufendes Verfahren, welches eben einige Zeit in Anspruch nimmt.

Gemeindezeitung: Dies klingt ja alles sehr positiv und wann soll dann der Startschuss für den Bau gegeben werden? Viele Menschen in Ebensee fragen sich, warum es so lange dauert.

G. Redl: Wer sich mit Projekten in dieser Größenordnung ernsthaft auseinandersetzt, wird wissen, wie lange die Vorlaufzeit beträgt. Vier Jahre Vorbereitung sind normal, das wissen wir. Hier in Ebensee war der Erstkontakt im Juni 2008 und heute haben wir bereits die schwierigsten Bereiche hinter uns. Und übrigens haben wir ja längst mit dem "Bau" begonnen. Ich denke etwa an die Vermessungsarbeiten, Probebohrungen für das Bodengutachten und nicht zu vergessen die Marketingarbeiten, welche nun bereits voll angelaufen sind. Wenn alles nach Plan läuft, wird 2010 Baubeginn sein.

Gemeindezeitung: Was wird konkret am Trauneck geplant. Man spricht ja davon, dass Wohnungen mit Zweitwohnsitzen ent-







Die rot eingetragene Fläche ist der 3.500m² große verbaute Grund. Am Gesamtareal Trauneck nur ein Bruchteil der Fläche von 60.000 m².



Der freie Seeuferzugang ist vertraglich garantiert. Das Panoramarestaurant bedeutet ein zusätzliches Angebot für die Ebenseer Bevölkerung und Gäste.

online:

www.gamp-grafikhouse.at

gamp grafikhouse gmbh **grafik & design** 4802 ebensee t 0.61.33 - 20.732



stehen sollen, das öffentliche WC abgerissen wird, kein Zugang zum Traunsee mehr möglich sein wird und vieles mehr.

G. Redl: Wissen Sie, es ist schon verwunderlich, dass es Menschen gibt, welche immer noch denken, da kommen jetzt irgendwelche Leute aus den Niederlanden und nehmen uns das Trauneck weg. Wir leben im Zeitalter der EU. Österreichische Unternehmen kaufen und beteiligen sich ebenfalls im Ausland. Ich möchte folgendes festhalten, und dies sieht man ja an Hand der Luftaufnahmen sehr gut: Wir sprechen lediglich von einer Fläche von ca. 3.500 Quadratmetern, welche wir von der Gemeinde Ebensee erwerben. Das ganze Gelände am Trauneck umfasst mehrere Hektar Fläche, welche nicht bebaut werden dürfen.

Gemeindezeitung: Und wie steht es mit den anderen Gerüchten? G. Redl: Zweitwohnsitze werden nicht entstehen, weil es bereits seit Dezember 2008 eine Vereinbarung mit der Gemeinde Ebensee gibt, welche genau regelt, dass am Trauneck ein Apart-Hotel mit einzelnen Wohnungen entstehen soll, das ausschließlich der gewerblichen Nutzung gewidmet ist. Jeder der zukünftigen Wohnungsbesitzer muss sich dazu grundbücherlich verpflichten. Lediglich eine Eigennutzung von max. 12 Wochen pro Jahr und Wohnung ist erlaubt. Unsere Kunden sind größtenteils nicht an einer Eigennutzung interessiert. Diese Vereinbarung zwischen Projektentwicklern und Gemeinde wurde von einem örtlichen Rechtsanwalt verfasst und vom Gemeinderat einstimmig beschlossen.

Gemeindezeitung: Wie läuft die Vermietung ab?

G. Redl: Konkret sieht das so aus: Jeder, wirklich jeder, kann eine Wohnung direkt vom Bauträger erwerben. Er muss sich eben nur zu einer gewerblichen Vermietung verpflichten. Diese Wohnung wird mit den übrigen Wohnungen in einen Mietpool eingebracht. Es wird eine eigene Gesellschaft geben, welche dieses Apart-Hotel betreibt. Der Gast kann über Prospekte, das Internet bzw. diverse Reiseveranstalter oder direkt über ein Tourismusbüro buchen. Eine große Rolle wird dabei die Salzkammergut Touristik spielen. Das ist ein Vermietungssystem, welches sich seit vielen Jahren weltweit erfolgreich bewährt hat.

Gemeindezeitung: Ist der freie Seezugang gegeben?

G. Redl: Einen Zaun darf und kann es nicht geben. Wir haben gemeinsam mit der Gemeinde, dem Naturschutz und der Umweltanwaltschaft eine Planung gemacht, welche mehrere Durchgangsmöglichkeiten zum See bzw. zur Promenade beinhaltet. Wichtig für uns ist es, dem Wunsch der Gemeinde Ebensee zu entsprechen

und einen direkten Durchgang von der Schiffsanlegestelle entlang des Traunsees durch die Unterführung bis in das Zentrum von Ebensee zu schaffen. Es wird auch keinen Abriss der WC Anlage geben, weil diese erstens außerhalb unseres Grundstückes liegt und zweitens wir sehr froh sind, dass es gleich anschließend an unser Projekt eine ansprechende öffentliche WC Anlage gibt.

Gemeindezeitung: Und das geplante Hotel in Gmunden? G. Redl: Ich denke nicht weiter über eine Stadt nach, welche von einem Bürgermeister "regiert" wird, welcher mit Plakataktionen in Ebensee seine Angst und Hilflosigkeit zum Ausdruck bringt.

Gemeindezeitung: Da sind wir genau beim Punkt. Wie hat Ebensee politisch reagiert?

G. Redl: Gemeinsam mit dem Projekt "Feuerkogel Neu" und unserem Hotelprojekt haben sich die Verantwortlichen für qualitätsvollen Tourismus entschieden. Ebensee hat alles, was der Urlaubsgast sucht. Jedenfalls habe ich mich persönlich von der Attraktivität Ebensees überzeugen können. Sei es nun der Traunsee, der Offensee, der Langbathsee, der Rindbach-Wasserfall, die Gassl-Tropfsteinhöhle oder der Feuerkogel, um nur die wichtigsten Naturschönheiten zu nennen. Diese in Kombination mit den vielen sportlichen Möglichkeiten in Ebensee, sowie Kultur und Brauchtum, stellen andere Orte des Salzkammergutes in den Schatten. Unser Projekt wurde von Beginn an politisch außer Streit gestellt. Sämtliche damit zusammenhängenden Gemeinderatsbeschlüsse wurden einstimmig gefasst. Diese gemeinsame Vorgangsweise hat vieles erleichtert.

Gemeindezeitung: Das heißt, Sie sind mit der Zusammenarbeit mit der Gemeinde Ebensee zufrieden?

G. Redl: Wenn man soviel mit Gemeinden zu tun hat wie ich, kann man nach vielen Jahren Projektarbeit sehr genau unterscheiden. In Bürgermeister Herwart Loidl und Vizebürgermeister Josef Steinkogler habe ich Ansprechpartner gefunden, die wissen, was sie wollen. Und das hat Handschlagqualität.

Gemeindezeitung: Ist eine öffentliche Präsentation Ihres Projektes geplant?

G. Redl: Was ich gerne tun möchte ist, an zwei Tagen der Bevölkerung Rede und Antwort zu stehen. Jeder, der noch Fragen, Bedenken oder Anregungen hinsichtlich unseres Hotel Projektes hat, kann die Möglichkeit nützen, mit mir persönlich über einzelne Punkte zu sprechen. (Termine siehe Kasten unten)

Einladung zur Information: Hotel Trauneck

Montag, 21.9. & Dienstag 22.9.2009 jeweils von 17 bis 19 Uhr Sitzungssaal der Marktgemeinde (1. Stock)

ebensee



Eine Visitenkarte für den Tourismusstandort Ebensee: die Seeansicht des Hotel Trauneck



Für Bgm. Herwart Loidl besonders wichtig: freier Seezugang vom Landungsplatz bis zur Schiffsanlegestelle



Anspruchsvolle Architektur für ein öffentliches Restaurant direkt am Seeufer.









P

Pomberger GmbH Energie & Wärme

4802 Ebensee - Bahnhofstraße 46a Tel.: 06133/40575 - Fax: 06133/40577

Lüftung Sanitär Heizung Elektrotechnik

Fachlicher Vorsprung, durch modernes Know-How & kompetente Beratung!



Einfach gut betreut ...



PartnerAgentin der UNIQA Versicherungen AG
Petra Promberger • Grünangerstraße 35 • 4802 Ebensee
0699/1879 6901 • petra.promberger@uniqa.at

Ganzheitliche Aromamassage EIN EINZIGARTIGES WOHLFÜHLERLEBNIS FÜR KÖRPER UND SEELEI

Ätherische Öle sind hochwirksame Pflanzenessenzen die durch ihre biochemischen Inhaltsstoffe wesentlich zur Gesunderhaltung des Körpers beitragen können. Gleichzeitig wirken ihre Duftmoleküle auf einen Teil unseres Gehirns, der unter anderem für die Steuerung des Hormonsystems, unserer Emotionen und unserer Immunabwehr verantwortlich ist.

100% naturreine ätherische Öle tragen hochschwingende Information in sich und wirken so auch auf der Ebene unseres feinstofflichen Körpers. Die Kombination aus achtsamer Massage in Verbindung mit wertvollen, warmen Pflanzenölen und reinen ätherischen Ölen, lässt Sie genussvolle Entspannung und das Gefühl von ganzheitlichem Berührtsein erfahren. Ein MUSS, das Sie sich unbedingt gönnen sollten ... DUFT und FA

Brigitte Sklona - DUFT + FARBE - Pension "Haus Ahamer" - Rindbachstraße 20, Tel. 0664/7858436



Zügiger Baufortschritt am Feuerkogel

ie der Betriebsleiter der Feuerkogelseilbahn, Wolfgang Neuhuber, informiert, sind die Bauarbeiten am Ebenseer Hausberg voll im Plan. Der Straßenbau schreitet zügig voran, vergangenen Mittwoch ist das Feuerkogelplateau erreicht worden.

"Wir können jetzt mit schwerem Gerät den Pistenneubau und die Modernisierung der Liftanlagen starten." Wenn keine witterungsbedingten Verzögerungen eintreten, dann wird das Projekt mit heurigem Saisonstart den Betrieb aufnehmen.

Bürgermeister Herwart Loidl überzeugte sich vor Ort vom Fortgang der Arbeiten und versichert: "Hier wird sinnvoll und zielgerichtet in eine tolle touristische Infrastruktur investiert. Mein Dank gilt allen, die hier so engagiert an einem Strang ziehen!"



Wasserpark wurde zum Publikumsrenner

er auf Gemeindeinitiative auf der Freizeitanlage Rindbach neu errichtete Wasserpark hat allen Erwartungen übertroffen. "Vor allem die Jugend schätzt das attraktive Angebot, insbesondere der spektakuläre Eisberg kommt super an", berichtet Markus Parzer, der im Auftrag von Bürgermeister Loidl das Projekt umgesetzt hat.

"Der Wasserpark ist übrigens ein unmittelbar realisierter Wunsch der Ebenseer Jugendlichen aus dem Jugendbeteiligungsprojekt der Gemeinde", ergänzt Parzer.

Insgesamt wurden € 16.000.- investiert. Nach Möglichkeit soll der Wasserpark für die nächstjährige Badesaison erweitert werden.



Wir suchen:



Als Vertretung (Oktober '09 bis April '10) suchen wir einen engagierten Bäckergesellen. Wenn Ihnen die Herstellung hochqualitativer Backwaren genau so ein Anliegen ist wie uns, dann melden Sie sich in der Bäckerei Reingruber in Gmunden.



Kontakt: Herr Reingruber 0664/7984935 (Mo-Fr 8:00-12:00)

Weil Brot ein Stück Kultur ist



Volkswagen Service





Langer Räderwechsel-Samstag am 17. und 24. Oktober

Die Tore unseres VW Service-Betriebes sind extra für Sie geöffnet. Nutzen Sie die Chance: Lassen Sie rechtzeitig Ihre Räder wechseln und machen Sie bei dieser Gelegenheit doch bei unserem Gewinnspiel "Grip Trip" mit. Übrigens: Mit einer telefonischen Voranmeldung gestalten Sie Ihren Besuch noch bequemer.

Ihr autorisierter VW Verkaufsagent

Autohaus Dorfner

4802 Ebensee, Bahnhofstraße 15 Telefon 06133/5597

Gewinnspiel-Teilnahme in unserem Service-Betrieb oder unter www.volkswagen.at/service



NIERLICH

- modernste Kanal- & Spülfahrzeuge
 - · Spezialist bei Verstopfungen
 - Kanalkamera
 - fachkundiges Personal
 - 24-Stunden Service

Nierlich GmbH

5360 St. Wolfgang Schwarzenbach 69 Telefon 06138/2734 Fax 06138/27344 e-mail: nierlich@aon.at www.nierlich.net



Transporte - Müllabfuhr
Containerverleih
Baggerungen
Kanal- und Grubendienst

elektroinstallationen aller art neubau- und althaussanierungen notstromversorgungen nachtspeicherheizungen verkauf von installationsmaterial

> wir sind für sie da: mo-fr 7.30-12 & 13-17 h sa 9-12 h



4802 ebensee • bahnhofstr. 37 • © 06133/20620 • www.reischl-elektrotechnik.at



... zur Geburt:

Dr. Schreil Simone & Dr. Schreil Rudolf zum Leonhard, 8.7.
Bollauf Daniela & Wolfgang zur Stefanie, 22.7.
Aigner Katrin & Andreas zur Annalena, 24.7.
Hain Helga & Ralf zum Tobias, 17.8.
Hörmandinger Daniela & Steinkogler David zum Raphael Karl Georg, 20.8.
Mag. Spitzer Theresa & Daxner Rudolf zum Jakob, 24.8.
Schwaiger Sonja & Reittinger-Hubmer Bernhard zur Lea, 25.8.



Lahnsteiner Mario & Sabine, 3.8. Pruckmayr Stefan & Karin, 7.8. Lahnsteiner Hans-Jörg & Johanna, 22.8. Neubacher Christoph & Barbara, 22.8. Traxl Peter & Martina, 29.8.



... zum Geburtstag:



90er Dora Siller



90er Rosa Pollhammer



95er Maria Reichlhuber

... zur Diamantenen Hochzeit:



96er Maria Keil



Christina & Michael Glas



Maria & Kilian Vogl

† Wir trauern um ...

Roitner Theresia (81), Kofler Walter (60), Engl Josef (80), DI Zohner Adolf (89), Loidl Herta (83), Astegher Brunhilde (87), Hawelka Rudolf Peter (63), Horvath Josefa (96)

was ist los in ebensee?

VERANSTALTUNGSTIPPS BIS ENDE NOVEMBER 2009

wöchentlich MO 8.30	Wirbelsäulentraining Jeden Montag; Einlass 8.15 Uhr; Einstieg jederzeit möglich, nähere Infos unter Tel. 0676/7212739 HALLENBAD EBENSEE	17.9. 19 Uhr	Festsitzung 100 Jahre Naturfreunde Ebensee Mitwirkende: AGV Kohlröserl ARBEITERHEIM
wöchentlich MO 10.30	Naturkundliche Führung am Feuerkogel-Plateau (bis 05.10.09) Treffpunkt Seilbahn Talstation, mit interessanten Erklärungen über Flora und Fauna, die Führung ist gratis, Auskunft unter Tel. 06133/5219 (bei regenfreiem Wetter) FEUERKOGELPLATEAU	17.9. 20.30 Uhr	Cinerock "Jeremy Jay" (USA) V: Kulturverein Kino Ebensee KINO EBENSEE
		19.9. 14 Uhr	Herbstfest (nur bei trockener Witterung) Ein Fest für den Gaumen, die Augen und die kleinen Gäste (Ersatztermin: 20.9.) V: Marktcafe Binder & Style Mode MARKTGASSE
wöchentlich MO 14.00	Geführte Touren auf Segways (bis 19.10.09) die etwas andere Art der Fortbewegung; 14 Uhr, Seetour (1,5 Std.), 17 Uhr, Ortstour Ebensee (2 Std.), Teilnehmer: je 3-9 Pers. Anmeldung bis spät. Montag, 10 Uhr unter: 06133/8016 V: Segway Emotion (Tel. 0676/4436286) TOURISMUSBÜRO	20.9. 10-13 Uhr	13. Lauf rund um die Langbathseen V: Laufclub Ebensee PARKPLATZ VORDERER LANGBATHSEE
wöchentlich MO 19.00	Gemeinsamer Lauftreff Jeden Montag; für alle, die am Laufsport interessiert sind; Dauer ca. 1 Stunde V: Laufklub Ebensee ECKE ALMHAUSSTR./ GARTENSTR.	20.9. 13 Uhr	Sängerfest am Offensee JAUSENSTATION SEEAU
		22.9. 19.30 Uhr	Vortrag "Schlank und Gesund" TRAUUNGSSAAL DER MARKTGEMEINDE EBENSEE
wöchentlich MI 15.00	Eltern - Kind Cafe Jeden Mittwoch (außer Feiertag & Ferien) bis17 Uhr; zwangloses Treffen zum Spielen & Spaß haben ELTERN-KIND-ZENTRUM BÄRLI /ARBEITERHEIM	24.9. 20 Uhr	Vortrag: "Er hat nie darüber geredet!" Das Trauma des Krieges und die Folgen für die Familie Defracts Dr. Welfener Christinener (Mischen)
wöchentlich MI 18.30	Aqua-Fitness Jeden Mittwoch; 18.30 - 19.20 Uhr, Kurs 1; 19.30 - 20.20 Uhr, Kurs 2 Einstieg jederzeit möglich, nähere Infos unter Tel. 0676/7212739		Referent: Dr. Wolfgang Schmidbauer (München), Psychologe und Autor des gleichnamigen Buches V: Zeitgeschichtemuseum Ebensee ZEITGESCHICHTEMUSEUM
wöchentlich FR 18.00	"Steaks, Burger & Ribs vom Grill" Jeden Freitag bis 31.10. PARKCAFE TIKI TAKI	26.9. 16 Uhr	Fußballspiel Ebensee SV : Gampern (H) SV-SPORTANLAGE/RINDBACHSTRASSE
wöchentlich	Tanzabend mit Livemusik	2627.9. 10 Uhr	Oktoberfest mit musikalischer Umrahmung GASTHAUS ROITNER
FR 20.00 wöchentlich SA 7.00	Jeden Freitag GASTHOF AUERHAHN Ebenseer Wochenmarkt Jeden Samstag SALINENPLATZ	2627.9. 9-19 Uhr	5. Ebenseer Modellsporttag RINDBACH FREIZEITANLAGE Ein Treffen von Modellbauern aus ganz Österreich, Eintritt frei, Infos unter www.modellpowerboot-ebensee.com V: Rc-Powerboot Club Ebensee, Union Ebensee, Sektion Modellflug
wöchentlich SA 18.00	"Bella Italia" Jeden Samstag bis 31.10. Mediterrane Schmankerl wie in Italien genießen PARKCAFE TIKI TAKI	27.9. 11 Uhr	Konzert am Berg V: Feuerwehrmusikkapelle Langwies GASTHAUS EDELWEISS/FEUERKOGEL
15.9. 20 Uhr	"Brauntöne" Bild-/Tonvortrag von Markus Rachbauer und Thomas Rammersdorfer V: Kulturverein Kino Ebensee KINO EBENSEE	27.9. 16 Uhr	Fußballspiel ASKÖ Ebensee : Traunkirchen ASKÖ-SPORTANLAGE LANGWIES
16.9. 19.30 Uhr	KBW Podiumdiskussion anl. der GR Wahl 2009 HOTEL POST	23.10.	Workshop für Mädchen — "Tanz mein Leben!" 02.10::17 – 20 Uhr, 03.10::11 – 14 Uhr V: Frauenforum Salzkammergut

apotheken

23.11.- 30.11.

14.09.-21.09. Stadt-Apotheke 21.09.-28.09. Schutzengel-Apotheke 28.09.-05.10. Seeberg-Apotheke 05.10.-12.10. Lilienapotheke 12.10.-19.10. Schutzengel-Apotheke 19.10.-27.10. Stadt-Apotheke 27.10.-02.11. Seeberg-Apotheke 02.11.-09.11. Schutzengel-Apotheke 09.11.-16.11. Lilienapotheke 16.11.-23.11. Seeberg-Apotheke

wochenend-& feiertagsdienst

ärzte

Rotes Kreuz: © 20 091 / Notruf: © 144

Die aktuellen Ärztedienste sind auf der Amtstafel beim Gemeindeamt ersichtlich!

Stadt-Apotheke

3.10. 20 Uhr	Disco Party mit DJ Alesi PARKCAFE TIKI-TA	26.10. Kl 11 Uh r	Salzkammergut String Festival 2009 "Neue Kammermusik" V: String BRUDER KLAUS KIRCHE ROITH
4.10. 16 Uhr	Fußballspiel Ebensee SV : Attersee (H) SV-SPORTANLAGE/RINDBACHSTRAS	SE 31.10. 14.30 Uhr	V: String BRUDER KLAUS KIRCHE ROITH Fußballspiel Ebensee SV : St. Wolfgang (H) SV-SPORTANLAGE/RINDBACHSTRASSE
4.10. 19.30 Uhr	Salzkammergut String Festival 2009 "Auf Herbstfrische in Ebensee" es spielt das Salzkammergut Ensemble unter der Leitung von Christian Radner	31.10. 21 Uhr	"black & white-party" mit DJ Alesi PARKCAFE TIKI-TAKI
58.10.	V: String LANDESMUSIKSCHULE EBENS Umtauschbasar für gebrauchte Winterbekleidun	1.11.	"Lackerltrinken" im Mittereckerstüberl
10 Uhr	Annahme: Mo: 9 – 11 & 15 – 18 Uhr, Di: 8 – 10 Uhr; Rückgabe: Do: 14 – 18 Uhr Verkauf: Dienstag 13 – 19 Uhr, Mittwoch 8 – 11 Uhr und 15 – 19 Uhr V: Pfarre Ebensee RATHAUSFESTSA	1.11.	Allerheiligen - Totengedenken 8.15 Uhr: Bruder Klaus-Kirche Roith, 9 Uhr: Totengedenken beim Kriegerdenkmal Ebensee 9.45 Uhr: Hochamt in der Pfarrkirche, 10 Uhr: Totengedenken am KZ-Friedhof,
926.10. täglich	Wildwochen im Mittereckerstüberl täglich, Voranmeldung erbeten Tel. 0676/5862880 MITTERECK		14 Uhr: Friedhofandacht V: Pfarre Ebensee Requiem für alle Verstorbenen der Pfarre PFARRKIRCHE
10.10. 19.30 Uhr	Franz Kirchner Big Band Konzert RATHAUSFESTSA	-	Nur Heim, Herd und Mutterkreuz?
15.10. 20 Uhr	Theaterstück "EISKIND" zum Thema Essstörungen V: Frauenforum Salzkammergut RATHAUSFESTSA	19 Uhr	Tagung, Frauen im Nationalsozialismus V: Frauenforum Salzkammergut ZEITGESCHICHTEMUSUEM
17.10.	Oktoberfest mit Weinverkostung	9.15 Uhr	Hatha Yoga N: Frauenforum Salzkammergut HAUPTSCHULE 1
19.30 Uhr	Musik "BiBulix" V: ASKÖ Ebensee ARBEITERHEIM	14.11. 18 Uhr	Leopoldiblasen V: Hofer Buam LEOPOLDIECK/KALVARIENBERG
18.10. 15.30 Uhr	Fußballspiel Ebensee SV : Aurach (H) SV-SPORTANLAGE/RINDBACHSTRAS	SE 14.11. 19 Uhr	Cäcilienkonzert V: Feuerwehrmusikkapelle Langwies RATHAUSFESTSAAL
20.10. 15 Uhr	"es heristlt" 6 Autorinnen lesen Heiteres & Besinnliches, mit musikalischer Umrahmung V: Schreibwerkstatt Ebensee GH ZUM AUERHA	2022.11. 19 Uhr	MEFE - No Limits - Ausstellung 20.11::15 Uhr, Ausstellung mit No Limits, 21.11:: 10 - 17 Uhr, 22.11:: Ausstellung mit Börse, 9-16 Uhr ARBEITERHEIM
24.10. 12 Uhr	Saisonabschluss Naturfreundehaus Feuerkogel Musik ab 12.00 Uhr, Sondertarif für die Seilbahnfahrt NATURFREUNDEHA	US 21.11. 9.15 Uhr	Kundalini Yoga mit Nora Kammerhofer V: Frauenforum Salzkammerqut HAUPTSCHULE 1
25.10. 19.30 Uhr	Herbstkonzert der Salinenmusikkapelle Ebensee RATHAUSFESTSA		Internationaler Tag gegen Gewalt an Frauen mit Fahnenhissung, Beginn der Aktion "16 Tage gegen Gewalt"
26.10. 10.30 Uhr	Matinée zum Nationalfeiertag Kammermusik zeitgenössischer Komponisten, Orchesterkonzert (Mozart, Haydn, etc.) V: Musikfreunde Ebensee EVANGELISCHE KIRC	20 11	V: Frauenforum Salzkammergut RATHAUSPARK-EINGANG Perchtenlauf in der Marktgasse

Programmänderungen, Irrtümer & Druckfehler vorbehalten!









Besuchen Sie uns beim

WÄRMEPUMPEN - INFOTAG

am Freitag 25.9.2009 von 9-17 Uhr Ort der Veranstaltung: Fam. Huemer Johann Herzmanovskystrasse 6, 4802 Ebensee

Auf Ihr Kommen freuen sich Fa. Kienesberger und Vaillant Austria GmbH







Schlüsselübergabe!

Dreiundzwanzig neue LAWOG-Wohnungen wurden von LR Hermann Kepplinger und Bürgermeister Herwart Loidl übergeben

as Bauvorhaben am ehemaligen Salinenareal ist dreigeschoßig ohne Unterkellerung ausgeführt, wobei die einzelnen Wohnungen mittels zweier Stiegenhäuser und zweier Aufzüge erschlossen wurden. Im Erdgeschoß sind Parteienkeller, Waschküche samt Trockenraum, Fahrradraum und Heizraum untergebracht. Außerdem ist der Zugang zum Erdgeschoß barrierefrei ausgeführt und die Bewohner/innen können über die eigene Loggia direkt in den Garten gehen.

Die Beheizung der Anlage erfolgt mittels einer Gaszentralheizung. Die Warmwasseraufbereitung erfolgt über einen Elektro-Durchlauferhitzer in jeder Wohnung. Zusätzlich wurde das Objekt mit einer kontrollierten Wohnraumlüftung ausgestattet.



Qualitätsvolles, zeitgemäßes Wohnen für alle!

"Der Bau der 23 Wohnungen wird vom Land Oberösterreich mit einem Darlehen von etwas mehr als 1,44 Millionen Euro gefördert, wobei die gesamten Baukosten rund 2,41 Millionen Euro betragen", erklärt Bürgermeister Herwart Loidl. "Damit kommen wir unserem Ziel, qualitätsvollen, zeitgemäßen Wohnraum für alle zu schaffen, einen großen Schritt näher. Mein Dank gilt Landesrat Hermann Kepplinger, der das Projekt von Beginn an unterstützt hat!"

Kanalbau Roith: 3,9 Millionen Projektkosten

ie Erweiterung der Ortskanalisation im Bauabschnitt Roith liegt voll im Plan. Insgesamt werden bis 2011 auf einer Länge von 11.733 Metern Hausanschlüsse für 280 Häuser mit rund 1000 Bewohnern geschaffen. Die Gesamtkosten belaufen sich auf 3,9 Millionen Euro. "Für etwaige Verkehrsbehinderungen bitten wir die Anrainer um Verständnis. Wir sind bemüht, den Kanalbau zügig voranzutreiben und nach Möglichkeit ehestens mit den notwendigen Asphaltierungsarbeiten zu beginnen", erklärt Bürgermeister Herwart Loidl.



Bartlberg:

Neue Auffahrt samt Kanal in Bau

iner der verkehrstechnisch heikelsten Punkte ist bald Vergangenheit: Die Auffahrt auf den Bartlberg befindet sich zurzeit in Bau. Das Haus am Beginn der Auffahrt wurde bereits geschliffen, ein Steinwurf errichtet und die neue Straße durchgehend auf 3,70 Meter verbreitert. Damit haben jetzt Einsatzfahrzeuge, wie Feuerwehr oder Rettung problemlos Zufahrt in Notfällen.

"Wir werden im Zuge dieser Maßnahme aber auch den Kanalanschluss für 39 Wohnhäuser realisieren können", so Bürgermeister Loidl. Baubeginn dafür ist am Montag, 21. September. "Vier Wochen wird die Fertigstellung in Anspruch nehmen. Dann ist der Bartlberg an unser Netz angeschlossen. Für die während der Bauzeit auftretenden Behinderungen bitte ich um Verständnis." Auf dem Grund des Abrisshauses werden für die Anrainer, Kirchenbesucher oder Sonnsteinwanderer fünf Parkplätze geschaffen.





Andi's Cafe

ndi's Cafe ist ein Familienbetrieb der Familie Skocir und wurde nach umfangreichen Umbaumaßnahmen vor mittlerweile schon zweieinhalb Jahren am 12.02.2007 in den Räumen des ehemaligen Konsumcafes eröffnet.

In unserem modern eingerichteten Cafe trifft sich Mann und Frau – egal ob zum gemütlichen Kaffeeplausch im Gastgarten während der Sommermonate, Getränk an der Bar am Abend oder einfach auf ein ausgesuchtes Glas Wein.

Wir verwöhnen unsere Kunden mit italienischen Kaffeespezialitäten, hausgemachten Mehlspeisen und vielen weiteren Köstlichkeiten vom Frühstück bis zum Schlummertrunk.

Die Möglichkeit unseren Service zu genießen hast Du

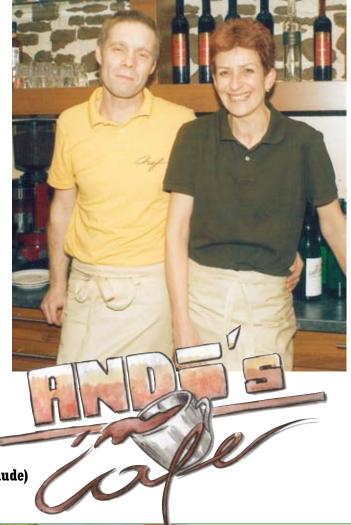
Montag bis Mittwoch 07:00 — 19:00 Uhr und Donnerstag bis Samstag 07:00 — 22:00 Uhr

Wir freuen uns auf Deinen Besuch!

Andi's Cafe

Bahnhofstraße 13 • 4802 Ebensee (Konsumgebäude)

Telefon: 0676 / 944 97 72





- Heurigenjause
- Tagesspezialität Warme Hausmannskost
- Weinverkostung

Montag - Samstag von 11 bis 22 Uhr
Andi's Cafe • Bahnhofstraße 13 • 4802 Ebensee • © 0676-944 97 72

• Spitzenweine

Preise ab "Hofverkauf"



Ein Sattler erobert den Sattel

eit 1953 gibt es den Berggasthof Edelweiss am Feuerkogel. Erbaut unter größten Entbehrungen vom Großvater des jetzigen Wirts Alois Neubacher, der eigentlich Sattler war, 1975 erweitert und 1989 endausgebaut von Gisi (Günther) Neubacher und seiner Frau Christine. 1998 übergeben an Alexander und seiner Frau Claudia steht er nun da, der "Gasthof" hoch über dem Traunsee. Das Edelweiss umfasst einen Panoramaspeisesaal, ein gemütliches Gastzimmer mit kuschelig warmem Kachelofen, die berühmt berüchtigte Kellerbar und Ost-Österreichs höchstgelegenem Weinkeller (dem Wohnzimmer des Wirtes und DiplomSommelier Alexander). Sommer wie Winter bietet die Terrasse zusätzlich Platz für bis zu 130 sonnenhungrige Bergfexen.

"Schlaf gut im Edelweiss" heißt die Devise, wenn es um die Zimmer des Hauses geht. So stehen 3 Familiensuiten, 1 romantische Almsuite, 3 Superiordoppelzimmer und 11 Doppelzimmer zum Träumen zur Verfügung. Der 3 Sterne Qualitätsbetrieb braucht auch Vergleiche mit Betrieben der nächst höheren Kategorie nicht zu scheuen. So landete jüngst bei einem anonymen Test in dem die Zimmer, die Küche und das Service der besten Hotels und Gasthöfe des Salzkammergutes genauestens unter die Lupe genommen wurden, der Berggasthof Edelweiss mit 92 von 100 möglichen Punkten auf Platz 3 - nur geschlagen vom 5 Sterne Hotel Schloss Fuschl und dem berühmten Weißen Rössl am Wolfgangsee. Der beachtliche Erfolg gibt der Wirtsfamilie mit ihrer Philosophie, dass Stillstand Rückschritt ist und Qualität besteht, recht!

Nebenbei ist der Berggasthof Mitglied der Traunseewirte, der Kultiwirte und wurde zusätzlich heuer mit dem AMA Gastrosiegel, dem Siegel für die Verwendung nachhaltiger regionaler Produkte in der Gastronomie, ausgezeichnet.



BERGGASTHOF EDELWEISS

Und die Zukunft? Das Haus soll einen Zubau der 4 Sternekategorie bekommen. Das heißt: 14 zusätzliche Zimmer mit MEHRblick, eine Sonnenuntergangslounge für mehr Wohlbefinden, 2 große Seminar- bzw. Veranstaltungsräume fürs Arbeiten und Denken in reiner Bergluft aber auch zum Feiern von z.B: Hochzeiten (schon jetzt entdecken immer mehr Paare das Edelweiss für Ihren Traumtag), Taufen, Firmenjubiläen, Weihnachtsfeiern etc. Weiters sind ein neues attraktives Spielzimmer für die kleinen Gäste und eine Saunalandschaft geplant.

Überzeugen Sie sich selbst – wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Mit easy-edv geht das schnell und unkompliziert:

einfach anrufen und einen Termin vereinbaren.

florian spitzer : lahnstraße 41 : 4802 ebensee

© 0664/4367039 oder office@easy-edv.at

> Jetzt Herbstaktion für Notebooks!









VERKAUF + VERLEIH 4802 Ebensee Tel.: 06133 / 3131 Fax: 06133 / 3131 - 4 Mail: office@leirich.at www.leihen.at



W-Anhänger + Zeltbau









Kofferanhänger

Autotransporter

3-Seiten-Kipper

Plattformanhänger (8m)

Erfahrung und hochwertige Qualität für zufriedene Kunden seit über 80 Jahren im Salzkammergut









Zeltbau für jeden Anlass - VIP-Möbel - Party- und Festzelte - Pagoden - Bodensysteme + Teppich

Große Anhängerübersicht und günstige Anhänger aus Fundgrube unter www.pkw-anhaenger.at Alle Zeltsysteme, Ausstattung, Zubehör und Mobilar unter www.zeltverleih.at



Neues Altstoffsammelzentrum

kommt im November

m November werden wir mit dem neuen ASZ in Betrieb gehen können, freut sich Bürgermeister Herwart Loidl, der auch das Amt des Vorsitzenden im Bezirksabfallverband bekleidet. Die Gemeinde verfügt dann über ein auf modernstem Stand befindliches Trennsystem am Gelände der Firma Hatschek.

1,02 Millionen Euro werden verbaut. Die Benützung von Unterflurcontainern bedeutet für die Bevölkerung eine enorme Erleichterung bei der Entsorgung ihrer Altstoffe und unsere Mitarbeiter können noch umweltfreundlicher trennen!



VS Roith Zu- und Umbau

ie Umbauarbeiten an der Volksschule Roith laufen seit Juli auf Hochtouren. Schul- und Bildungsreferent Dir. Karl Neuhuber betont, dass die mit dem Umbau verbunden Schwierigkeiten im Unterricht durch die Auslagerung von 5 Klassen in Container und die Übersiedelung von 3 Klassen in die Volksschule 2 weitgehend reduziert werden können.

Die Baukosten betragen 2,6 Millionen Euro. Damit steht den Schülerinnen und Schülern ab Februar 2010 eine moderne, pädagogisch zeitgemäße Infrastruktur zur Verfügung. Neugebaut werden eine Bücherei, die Garderobe, der Pausenraum, das Lehrerzimmer und der Werkraum. Alle Klassen werden saniert. Modernisiert werden Elektrik, Heizung, Böden und die Sanitäreinrichtungen. 144 Schülerinnen und Schüler können sich mit der Lehrerschaft auf eine neue Schule freuen, so Bürgermeister Herwart Loidl.













DACH + WAND GEDECKT AUS MEISTERHAND

Gratis Dachkontrolle auf Schäden (Winter). Aktion gültig bis Ende April 2009

- SPENGLER- & DACHDECKERARBEITEN
- PREFADÄCHER METALLDÄCHER
- DACHSANIERUNGEN ALLER ART
- DACHFLÄCHENFENSTER VELUX
- FLACHDÄCHER ETC.
- SCHNELLREPARATUREN
- AUCH KLEINSTAUFTRÄGE





LEISTUNGSPARTNER SONDERKONDITIONEN

DACH + WAND steinkogler

4802 EBENSEE RINDBACHSTR. 40 TEL 06133-8046-0 0676-88 028 100 office@dachwand-steinkogler.at



Ökologisch nachhaltig wirtschaften: Volksschule Ebensee bekam Photovoltaik



ie Baureferent GV Franz Lidauer erklärt, wird am Konzept der Umweltmustergemeinde festgehalten: "Vor allem bei den gemeindeeigenen Gebäuden wollen wir mit gutem Beispiel vorangehen. Das Rathaus haben wir thermisch saniert, die jüngste ökologisch nachhaltige Initiative ist die Photovoltaikanlage am Dach der Volksschule Ebensee."

Auf der VS1 wurde eine PV-Anlage mit 4,76 kWp montiert, damit können ca. 5000 kWh im Jahr erzeugt werden, dies entspricht ungefähr einem Jahresverbrauch eines Haushaltes mit 2 Kindern. Errichtet wurde die Anlage von den EW-Wels, wird 12 Jahre von EW-Wels betrieben und geht dann in den Besitz der Gemeinde über. "Dies ist eine weiterer Schritt in Richtung Energieeinsparung und soll Vorbildwirkung haben", so Lidauer

Solvay bleibt in Ebensee

Bgm Herwart Loidl: "Erfolgreiche Standortpolitik fortsetzen!"

nsere vorausschauende Standortpolitik hat sich ausgezahlt", freut sich Bürgermeister Herwart Loidl über die Entscheidung von Solvay, das Ebenseer Werk langfristig abzusichern. "Damit haben die nach der Teilschließung verbliebenen 55 Mitarbeiter und ihre Familien eine nachhaltige Zukunft am Standort Ebensee." Seit der Solvay-Katastrophe sind zahlreiche neue Arbeitsplätze am Industriepark, aber auch durch neue Betriebsansiedelungen für die Ebenseer Bevölkerung entstanden. Vizebürgermeister Erwin Zeppetzauer betont, "dass dieser erfolgreiche Weg gemeinsam mit den Unternehmen und Wirtschaftstreibenden weiter fortgesetzt wird."



Wirtschaft fördern, damit es weiter bergauf geht!

Eine aktive Wirtschaftspolitik samt einem ausgebauten Förderwesen soll dabei sicherstellen, dass die eingeleitete Entwicklung nachhaltig Wirkung zeigt. Wirtschafts- und Finanzreferent Franz Kornberger ist überzeugt: "Der Aufschwung geht ungebremst weiter. Die Konjunktur vor Ort springt an. Die Projekte Feuerkogel Neu und Hotel Trauneck sind weitere Meilensteine für den Tourismus- und Wirtschaftsstandort Ebensee."

Massersport ...vom Feinsten

Wasserski, Wakeboard, Pumpriding, Bananefahren, ...

- Neben diesem Angebot können Sie mit unserem 330 PS starken Motorboot Correct Craft
 - den Motorbootführerschein = Schiffsführerpatent für Seen & Flüsse erwerben
 - Seerundfahrten groß und klein unternehmen
 - und sämtliche Destinationen am Traunsee per Boot erreichen
- Für Segelfreunde haben wir unsere Flotte auf 7 Segelboote erweitert, damit kann man
 - Segelscheine (Grundkurs und A-Scheinkurs) erwerben
 - Segelboote für einige schöne Stunden am Traunsee mieten
 - an Schulsportwochen teilnehmen
- Aber es geht nicht nur um die Praxis, für die Theorie stellen wir, (auch diese ist notwendig)
- Einen gut ausgestatteten Schulungsraum (Flat-TV, PC, Laptop, Beamer usw.) zur Verfügung
- Unsere besonderen Schmankerl = Highlights sind
 - Einen Tag Segeln mit Skipper und aktiver Beteiligung
 - Wassersporterlebnistag u.a. mit selbstfahren eines 330 PS starken Bootes

Infos unter www.freizeitparadies-rindbach.at oder peter.stama@aon.at oder 0664/5864312







Wahlen 2009

Bürgermeister Herwart Loidl: "Am 27. September wählen gehen und vom demokratischen Stimmrecht Gebrauch machen!"

enn am 27. September der Landtag, aber auch der Gemeinderat und der Bürgermeister für die nächsten 6 Jahre gewählt werden, dürfen erstmals auch 16- und 17-jährige teilnehmen.

"Ich möchte vor allem die jungen Ebenseerinnen und Ebenseer ermutigen, ihr demokratisches Stimmrecht in Anspruch zu nehmen und in der Wahlkabine die Zukunft unserer Gemeinde aber auch des Landes mitzugestalten", verweist Bürgermeister Loidl auf die Bedeutung des bevorstehenden Urnenganges.

Erstmals Briefwahl möglich!

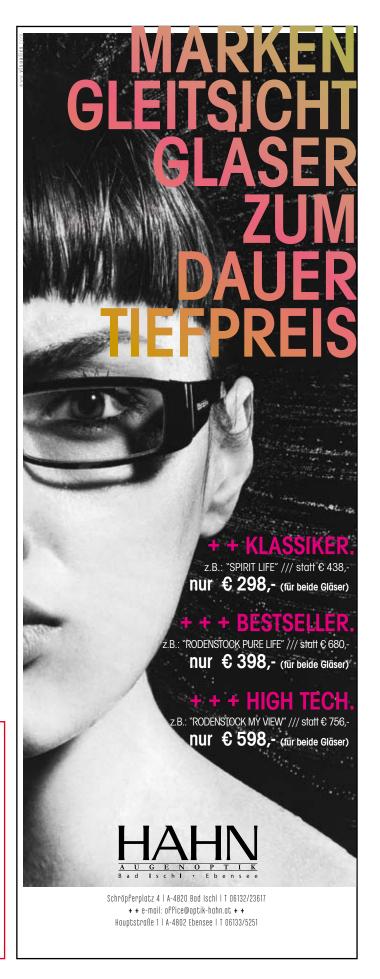
Wer verhindert sein sollte, hat erstmals die Möglichkeit, bequem per Briefwahl seine Stimme abzugeben. "Nach Anforderung Ihrer persönlichen Wahlkarte können Sie im Inland und im Ausland ohne Wahlbehörde Ihre Stimme abgeben", erläutert Loidl.

Anzufordern sind die Wahlkarten ab sofort im Meldeamt der Marktgemeinde Ebensee (Fr. Spengler) oder per E-Mail oder Homepage der Gemeinde (www.ebensee.at) bis spätestens 24. September 2009.

Kranke oder bettlägrige Personen können auch den Hausbesuch der "Besonderen Wahlbehörde" in Anspruch nehmen. Diese besondere Wahlkarte ist beim Gemeindeamt, Zimmer Nr. 3, Frau Spengler, Tel.: 7051-16, bis spätestens 24.09.2009 anzufordern.

Sendezeiten im Lokalfernsehen:

- 1. Fernsehkonfrontation zur GR-Wahl mit den 5 Vertretern der wahlwerbenden Parteien:
- Do. 10.9. Mi. 16.9., ab und jeweils 17.30 Uhr
- 2. Fersehkonfrontation der Bürgermeister-Kanditaten:
- Do 17.9. So 27.9. (Wahltag), ab und jeweils 17.30 Uhr





Ebensee hat einen Olympiasieger



hristian Greunz (39 Jahre) ist einer der erfolgreichsten Sportler unserer Gemeinde. In der Disziplin Langlauf errang er bei den Special Olympics 2008 die Goldmedaille.

Er hat bereits bei den Special Olympics in den Jahren zuvor in den Disziplinen "Langlaufen" (2x) und "Schwimmen" (1x) Gold, Silber und Bronze erreicht.

Seitens der Gemeinde wurde ihm für seine sportliche Höchstleistung mit einem "Sportgutschein" herzlich gratuliert.

F U N D I N F O

Ab sofort unter: http://www.ebensee.at/service_center/sc_fundamt.html ersichtlich!

Jahreshauptversammlung und Festsitzung 100 Jahre Naturfreunde Ebensee

am 17.9. um 19 Uhr im Arbeiterheim

Musikalische Umrahmung: AGV Kohlröserl Alle EbenseerInnen sind herzlich eingeladen!







Die Firma Mittendorfer ist ein renommiertes Tiefbauunternehmen im Salzkammergut und beschäftigt sich neben Tief- und Straßenbau speziell seit den letzten Jahren intensiv mit der Erzeugung von Sand, Kies und Steinen.

Durch die ständige Expansion im Bereich der Materialveredelung und des Neubaues unseres Betonwerkes in Ebensee suchen wir zur Verstärkung unseres Teams engagierte Mitarbeiter.

Wir suchen:

- Werkstättenleiter / in
- Mechaniker/in

Wir bieten:

- attraktives & leistungsorientiertes Einkommen
- anspruchsvolle Tätigkeit & FirmenPKW
- sicheren Arbeitsplatz

Weiters suchen wir: Lehrling Transportbetontechnik

Ihre Schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:



Mittendorfer Beton GmbH & Co KG Steinkogelstraße 28c, 4802 Ebensee Email: office@mittendorfer.at Tel: 07612/89991 Fax: 07612/8999115



4802 Ebensee, Bahnhofstraße 48 Tel. 06133/4496-0, Fax 06133/4496-15 office@steinkogler-bau.at

www.steinkogler-bau.at

- **Baustoffe**
- Baufirma
- **Zimmerei**
- Baumarkt



Beraten - Planen - Bauen - Baustoffe



Beste Oualität mit hohen **Brennwerten und** besten Preisen.

KÄRCHER NT Sauger A 2554 ME Ein großer 25 Liter Edelstahl-Schmutzbe-















Kabeltrommel Garant ST 240

25m H05VV-F 3G1.5 Schwarz
• Trommelkörper aus Breflex

Spezialkunststoff auf verzinktem Tragegestell.

• 4 Schutzkontakt-Steckdosen mit

selbstschliessenden Deckeln.

• Überhitzungsschutz, Kontroll-Leuchte

bei Überhitzung und Überlastung.
• Ergonomischer Handgriff mit Achse für perfekte Kabelführung beim

statt 45,97





KIEBITZ SHOP







Besondere Angebote - eine Herbstoffensive von frey



METABO Pendel-Stichsäge STE80 Quick

- Robuste Stichsäge mit QUICK Sägeblatt Schnellwechsel
- ■610Watt in Holz bis 80mm Schnitt
- ■4 Pendelstufen Elektronikregelung
- ■Gewicht 2,3kg
- Lieferung im Koffer

statt Metabo Listenpreis 157,- für



- Handlicher Akku-Bohrschrauber
- Bohrleistung Stahl 10mm, Holz 21mm
- ■2 Akkus 1,3 Ah, Spannung 9,6V
- Gewicht 1,4kg

6261DWPLE

- ■Elektronik zum feinfühligen Bohren und Schrauben.
- Drehmoment in 16 Stufen plus Bohrstufe, 2-Gang Getriebe
- Transportkoffer

SET - SONDERPREIS

Angebote gültig bis Ende Sept 09, Druckfehler vorbehalten, solange Vorrat reicht



BIT Satz - orig. RAXX 113 teilig

- ■In praktischer Kassette
- ■Hochwertiger S2 Werkz.stahl
- ■Magnethalter + Schnellw.halter
- ■Bits: PH, PZ, TORX, flach, Inbus...

statt Listenpreis 29,99 für



4802 Ebensee, Bahnhofstr.2 tel. 06133/5483 email office@frey-ebensee.at www.frey-ebensee.at

EBENSEER VERSICHERUNG Wechselseitiger Versicherungsverein, gegr.: 1824

4802 Ebensee, Hauptstraße 13, Tel.: 0 61 33 / 73 81, Fax: 0 61 33 / 20 881 e-mail: office@ebenseer-versicherung.at



Liebe Ebenseerinnen & Ebenseer!

Als Gesellschafter der Versicherungsservice- und Dienstleistungs GesmbH (V + D) bieten wir Ihnen sämtliche Versicherungssparten, sowohl im privaten, als auch im gewerblichen Bereich an. Eine individuelle Lösung für Ihren Versicherungsbedarf zu finden, ist uns ein großes Anliegen.

> Nützen Sie unsere Dienstleistungen und besuchen Sie uns in unserem Büro in der Hauptstraße 13.

Gebäudeversicherungen - Pensionsversicherungen Haushaltsversicherungen - Lebensversicherungen Autoversicherungen – Unfallversicherungen Rechtsschutzversicherungen Krankenversicherungen, ...

Stets um Sie bemüht!



Adi Zohner Versicherungsmakler



Marina Promberger Versicherungsmaklerin

